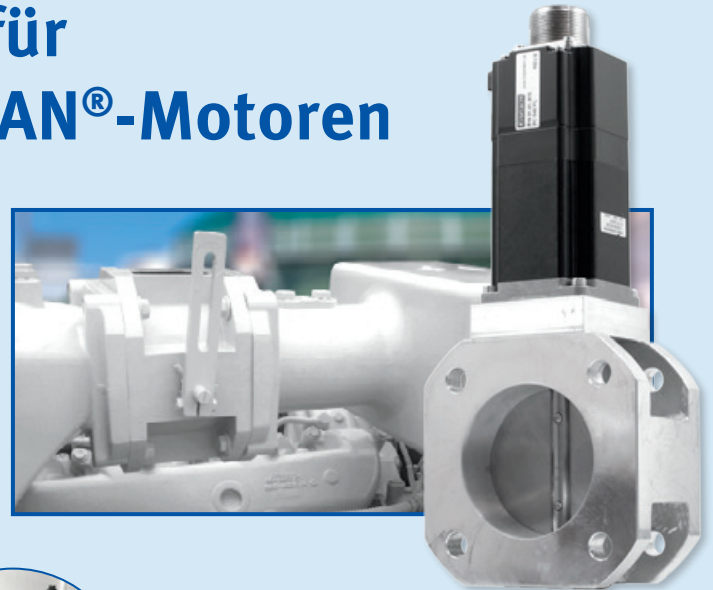


Neues Produkt	Produktänderung	Produktinformation
Technische Information	Preisänderung	Marketinginformation
Nr. 2016/35	Datum 12.09.2016	Seite 1/2

## Austauschprogramm für Drosselklappen auf MAN<sup>®</sup>-Motoren

Turbogeladene MAN<sup>®</sup>-Gasmotoren sind werksseitig bereits mit einer Drosselklappe zur Anbindung an ein externes Stellglied ausgerüstet. Aggregatebauer, die stattdessen auf eine ITB-Drosselklappe mit integriertem Antrieb von MOTORTECH setzen, behalten nach deren Installation die werksseitig gelieferte Drosselklappe über.

MOTORTECH bietet mit seinem Austauschprogramm die Möglichkeit, das nicht verwendete Bauteil nach Kauf einer ITB-Drosselklappe zur anteiligen Gutschrift einzuschicken.



**1** Passende ITB-Drosselklappe für Ihren MAN<sup>®</sup>-Motor bestellen



**2** Drosselklappen austauschen



**3** MOTORTECH-Ansprechpartner kontaktieren und RMA\*-Nummer und Einsendeschein anfordern  
(\*Return Material Authorization)

Und so funktioniert es:



**5** Nach Eingangsprüfung anteilige Gutschrift auf ITB-Drosselklappe erhalten



**4** Nicht verwendete Drosselklappe einschicken

**MOTORTECH GmbH**  
Hogrevestr. 21-23  
29223 Celle, Germany  
Phone: +49 5141 - 93 99 0  
Fax: +49 5141 - 93 99 90  
www.motortech.de  
motortech@motortech.de

**MOTORTECH AMERICAS, LLC**  
1400 Dealers Avenue, Suite A  
New Orleans, LA 70123  
Phone: +1 504 355 4212  
Fax: +1 504 355 4217  
www.motortechamericas.com  
info@motortechamericas.com

### VERTEILER

Kunden / Sonstige	Ja
Vertreter & Vertriebspartner	Ja
OEM Partner	Ja
MOTORTECH Niederlassungen	Ja

Neues Produkt	Produktänderung	Produktinformation
Technische Information	Preisänderung	Marketinginformation
Nr. 2016/35	Datum 12.09.2016	Seite 2/2

Im Rahmen des Austauschprogramms können die folgenden Drosselklappen eingesandt werden:

MAN®-Sachnummer	Motortyp
51.13105-6020	E0834 LE302
51.13105-6007	E0836 LE202, E2876 TE302
51.13105-6009	E2676 LE202/212, E2848 LE322, E2842 LE312/322/202
51.13105-6018	E3268 LE212/222, E3262 LE202/212/222

Für weitere Auskünfte zu diesem Austauschprogramm steht Ihnen Ihr zuständiger Vertriebsmitarbeiter jederzeit gerne zur Verfügung.

## Rücknahmekriterien

Voraussetzung für eine Rücknahme mit anschließender Gutschrift:

- Drosselklappen müssen vollständig sein (ausgenommen Gehäusedichtungen)
- Drosselklappen dürfen nicht zerlegt sein
- Drosselklappen dürfen nicht im Dauerbetrieb gewesen sein
- Drosselklappen dürfen keine mechanischen Beschädigungen aufweisen
- Nachweislicher Kauf einer ITB-Drosselklappe mit integriertem Antrieb

Dieses Angebot ist gültig bis auf Widerruf.

Weitere Informationen zu ITB-Drosselklappen und Zubehör stehen unter <http://www.motortech.de/download-center.html> zum Download bereit.

## VERTEILER

Kunden / Sonstige	Ja
Vertreter & Vertriebspartner	Ja
OEM Partner	Ja
MOTORTECH Niederlassungen	Ja